**英语专业人才培养方案**

**( English )**

**（2020级）**

**一、培养目标**

本专业以立德树人为根本任务，旨在培养德、智、体、美全面发展，具有良好的人文素质、熟练的英语语言技能，掌握扎实的英语语言知识和相关专业知识，适应我国对外交流、国家与地方经济社会发展，能够在相关企事业单位从事外事、外经、外贸、翻译、教育、管理等相关工作的应用型英语专业人才。

本专业学生在毕业后五年左右预期能达到的目标如下：

目标1-道德修养：具有人文社会科学素养、社会责任感和职业道德。

目标2-知识应用能力：具有扎实的英语基本功，能够适应世界科技和经济的发展变化，能够运用英语的基础理论和专业知识，对遇到问题提出系统的解决方案。

目标3-外贸实践能力：能在涉外经济贸易部门、企事业单位从事外贸业务、管理、调研、策划工作，具有独立从事与国际贸易的实践操作能力。

目标4-交流合作能力：具有跨文化沟通能力与团队合作能力。

目标5-学习创新能力：具有自我学习、自我更新知识以及终身学习意识，能够把握经济发展趋势，创造性地解决实际问题。

**二、毕业要求**

1. 具有正确的世界观、人生观和价值观、良好的政治思想素质、道德品质及法律意识。  
2. 具有社会责任感，人文与科学素养，遵守职业道德和规范，履行应尽的责任。  
3.具有团队意识与协作精神，身心健康，能够在多学科背景下的团队中发挥应有的作用。

4. 熟悉中国语言文化知识，掌握英语语言文学知识，了解相关专业知识，形成跨学科知识结构。

5. 掌握熟练的英语听、说、读、写、译技能、具备语言综合运用能力和文学鉴赏能力。

6. 掌握英语基础理论知识，熟悉地方经济社会发展现状，具备跨文化交际能力，能够从事国际交流活动，进行有效沟通与交流。

7．掌握一门第二外语，了解第二外语国家的社会现状及其文化特点。

8.具备思辨能力、自主学习和终身学习能力，在英语知识相关领域有不断学习和适应发展的能力。

9. 具有现代化信息技术应用能力,并借助其方法与手段进行课程学习、文献检索和资料查询。

10.具有创新意识和实践应用能力。

**三、主干学科**

英语语言文学

**四、核心课程**

综合英语、英语阅读、英语听力、英语写作、英语会话、英语语法、英汉/汉英笔译、英汉/ 汉英口译、语言学概论等。

**五、主要实践性环节**

专业见习、翻译实践、毕业实习、毕业论文设计（形式可为学术论文、翻译作品、实践报告、调研报告、案例分析等）。

**六、学习年限**

标准学制四年，学习年限3-8年。

**七、授予学位**

文学学士

**八、课程设置**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **性**  **质** | **类**  **别** | **序**  **号** | **课程代码** | **课程名称** | | **学**  **分** | **学**  **时** | **讲**  **授** | **实**  **验** | **实践** | | **开课**  **学期** |
| **中文** | **英文** | 课  内 | 课  外 |
| 通识教育  课  程 | 必  修 | 1 | 1001011 | 思想道德修养与法律基础 | Political Theory and Basic Law Education | 3 | 45 | 45 |  |  |  | 一 |
| 2 | 1002012 | 中国近现代史纲要 | Introduction to Chinese Modern and Contemporary History | 3 | 48 | 48 |  |  |  | 二 |
| 3 | 1002013 | 马克思主义基本原理概论 | Introduction to Basic Principles of Marxism | 3 | 48 | 48 |  |  |  | 三 |
| 4 | 1001014 | △毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论 | Introduction to Mao Zedong Thought and Theoretical System of Socialism with Chinese Characteristics | 5 | 80 | 48 |  | 32 |  | 四 |
| 5 | 1002915 | 形势与政策Ⅰ | Situation and PolicyⅠ | （0.5） | （8） |  |  |  |  | 专题 |
| 6 | 1002925 | 形势与政策Ⅱ | Situation and PolicyⅡ | （0.5） | （8） |  |  |  |  | 专题 |
| 7 | 1002935 | 形势与政策Ⅲ | Situation and PolicyⅢ | （0.5） | （8） |  |  |  |  | 专题 |
| 8 | 1002945 | 形势与政策Ⅳ | Situation and PolicyⅣ | （0.5） | （8） |  |  |  |  | 专题 |
| 9 | 1101010 | △体育Ⅰ | Physical Education I | 0.75 | 30 | 30 |  |  |  | 一 |
| 10 | 1101020 | △体育Ⅱ | Physical Education II | 0.75 | 30 | 30 |  |  |  | 二 |
| 11 | 1102010 | △体育Ⅲ | Physical Education III | 0.75 | 30 | 30 |  |  |  | 三 |
| 12 | 1102020 | △体育Ⅳ | Physical Education IV | 0.75 | 30 | 30 |  |  |  | 四 |
| 13 | 1103010 | 体育Ⅴ | Physical EducationⅤ | 0.5 | 18 |  |  |  | 18 | 五 |
| 14 | 1103020 | 体育Ⅵ | Physical EducationⅥ | 0.5 | 18 |  |  |  | 18 | 六 |
| 15 | 0602301 | 第二外语I | The Second Foreign Language I | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 四 |
| 16 | 0602302 | 第二外语II | The Second Foreign Language II | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 五 |
| 17 | 0701002 | △大学人文基础B | Fundamentals of Humanities | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 二 |
| 18 | 0602303 | 专业导论与职业发展 (Q) |  | 1 | 16 | 16 |  |  |  | 一 |
| 19 | 0602304 | 就业指导(Q) |  | 1 | 16 | 16 |  |  |  | 六 |
| 20 | 0000002 | 军事理论 |  | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 一 |
| 21 | 0000004 | 大学生心理健康教育 | Campus Mental Health | （1） | （16） |  |  |  |  | 专题 |
| 22 | 0000005 | 大学生安全教育 | Campus Safety | （1） | （16） |  |  |  |  | 专题 |
| 必修小计 | | | | 30 | 540 | 472 |  | 32 | 36 |  |
| 选  修 | 1 |  | 自然科学类 |  | 2 |  |  |  |  |  |  |
| 2 |  | 公共艺术类 |  | 2 |  |  |  |  |  |  |
| 3 |  | 创新创业类 |  | 2 |  |  |  |  |  |  |
| 4 |  | 其他 |  | 2 |  |  |  |  |  |  |
| 选修小计 | | | | 8 |  |  |  |  |  |  |
| 通识教育课程合计 | | | | | 38 |  |  |  |  |  |  |

**课程设置（续）**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 性质 | 类别 | 序号 | 课程代码 | 课程名称 | | 学分 | 学时 | 讲授 | 实验 | 实践 | | 开课学期 |
| 中文 | 英文 | 课内 | 课外 |
| 专业基础课程 | 必修 | 1 | 0602001 | △综合英语I | Comprehensive English I | 6 | 98 | 98 |  |  |  | 一 |
| 2 | 0602002 | △综合英语II | Comprehensive English II | 6 | 96 | 96 |  |  |  | 二 |
| 3 | 0602003 | △综合英语III | Comprehensive English III | 4 | 64 | 64 |  |  |  | 三 |
| 4 | 0602004 | △综合英语IV | Comprehensive English IV | 4 | 64 | 64 |  |  |  | 四 |
| 5 | 0602005 | △综合英语V | Comprehensive English V | 4 | 64 | 64 |  |  |  | 五 |
| 6 | 0602006 | △综合英语VI | Comprehensive English VI | 4 | 64 | 64 |  |  |  | 六 |
| 7 | 0602007 | △英语阅读I | English Reading I | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 一 |
| 8 | 0602008 | △英语阅读II | English Reading II | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 二 |
| 9 | 0602009 | △英语听力I | English Listening I | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 一 |
| 10 | 0602010 | △英语听力II | English Listening II | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 二 |
| 11 | 0602011 | △英语听力III | English Listening III | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 三 |
| 12 | 0602012 | △英语听力IV | English Listening IV | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 四 |
| 13 | 0602013 | △英语写作I | English Writing I | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 三 |
| 14 | 0602014 | △英语写作II | English Writing II | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 四 |
| 15 | 0602015 | △学术写作与研究方法 | Academic Writing and Research Methods | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 六 |
| 16 | 0602016 | △英语会话 | Oral English | 2 | 30 | 10 |  | 20 |  | 二 |
| 必修小计 | | | | 48 | 760 | 640 |  | 120 |  |  |
| 专业基础课程合计 | | | | | 48 | 760 | 640 |  | 120 |  |  |
| 专业课程  专业课程 | 必修 | 1 | 0602101 | △英汉口译 | E-C Interpretation | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 五 |
| 2 | 0602102 | △汉英口译 | C-E Interpretation | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 六 |
| 3 | 0602103 | △英汉笔译 | E-C Translation | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 五 |
| 4 | 0602104 | △汉英笔译 | C-E Translation | 2 | 32 | 20 |  | 12 |  | 六 |
| 5 | 0602105 | △语言学概论 | Introduction to Linguistics | 3 | 48 | 48 |  |  |  | 五 |
| 6 | 0602106 | △英国文学选读 | Selected Readings in British Literature | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 六 |
| 7 | 0602107 | △美国文学作品选读 | Selected Readings in American Literature | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 七 |
| 8 | 0602108 | △英语词汇学 | English Lexicology | 2 | 32 | 32 |  |  |  | 二 |
| 9 | 0602109 | △计算机辅助翻译 | Computer Assisted Translation | 2 | 32 | 12 |  | 20 |  | 六 |
| 10 | 0602110 | △涉外经济合同阅读与翻译(Q) | Foreign Economic Contract Reading and Translation | 2 | 30 | 16 |  | 14 |  | 七 |
| 11 | 0602111 | △中西文化概况 | Introduction to Chinese and Western Culture | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 四 |
| 12 | 0602112 | △中外翻译简史 | A Brief History of Translation in China and Other Countries | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 五 |
| 必修小计 | | | | | 25 | 392 | 310 |  | 82 |  |  |
| 选  修 | 1 | 06022015 | 中西文学经典导读 | Appreciation of Classical Literature | 2 | 30 | 15 |  | 15 |  | 七 |
| 2 | 0602202 | 外语教学理论与实践 | Foreign Language Teaching in Theory and Practice | 2 | 30 | 15 |  | 15 |  | 三 |
| 3 | 0602203 | 英语语法 | English Grammar | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 一 |
| 4 | 0602204 | 领导艺术（Q） | Leadership | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 三 |
| 5 | 0602205 | 英语国家社会与文化 | The Society and Culture of Major English-speaking Countries | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 三 |
| 6 | 0602206 | 商务英语礼仪 | Business English Etiquette | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 四 |
| 7 | 0602207 | 英语演讲与辩论 | English Speech and Debate | 2 | 30 | 10 |  | 20 |  | 四 |
| 8 | 0602216 | 英语影视文学 | Film Literature | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 四 |
| 9 | 0602209 | 英语报刊选读 | Selected Readings from English Newspapers and Magazines | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 三 |
| 10 | 0602210 | 商务英语阅读与翻译（Q） | Business English Reading and Translation | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 七 |
| 11 | 0602217 | 旅游翻译 | Tourism English Translation | 2 | 30 | 30 |  |  |  | 六 |
| 12 | 0602212 | 科技英语阅读与翻译（Q） | Scientific and Technological English Reading and Translation | 2 | 30 | 20 |  | 10 |  | 五 |
| 13 | 0602213 | 同声传译 | Simultaneous Interpretation | 2 | 30 | 10 |  | 20 |  | 七 |
| 14 | 0602214 | BEC高级 | BEC Higher | 2 | 30 |  |  |  |  | 七 |
| 15 | 0602202 | 英语教学方法与策略 | Methods and Strategies for TEFL | 2 | 30 | 10 |  | 20 |  | 三 |
| 选修小计 | | | | 14 | 210 | 140 |  | 70 |  |  |

**九、集中实践性环节**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 性  质 | 类  别 | 序  号 | 课程代码 | 课程名称 | | 学  分 | 周  数 | 开课学期 | 起讫周次 |
| 中文 | 英文 |
| 集  中  实  践性  环节 | 实  践  实  习 | 1 | 0000001 | 军训 | Military Training | （2） | （2） | 一 | 2-3 |
| 2 | 0602401 | 专业见习I（Q） | Professional Simulation Training | 3 | 3 | 五 | 17-19 |
| 3 | 0602402 | 专业见习II（Q） | Cognition Practice | 3 | 3 | 六 | 17-19 |
| 4 | 0602403 | 翻译实践（Q） | Professional Practice | 3 | 3 | 七 | 17-19 |
| 5 | 0602404 | 毕业实习（Q） | Graduation Practice | 8 | 8 | 八 | 1-8 |
| 小计 | | | | 17 | 17 |  |  |
| 其  他 | 1 | 0602405 | 毕业论文（Q） | Dissertation | 8 | 8 | 八 | 9-16 |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| 小计 | | | | 8 | 8 |  |  |
| 合计 | | | | | 25 | 25 |  |  |

**十、各模块学分、学时分配**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 集中排课 | 课程性质及类别 | | 学分数 | 占总学分百分比(%) | 理论教学总学时 | 实践教学总学时 |
| 通识课程模块 | 必修 | 30 | 20 | 504 | 56 |
| 选修 | 8 | 5.3 | 128 | 0 |
| 专业基础课程模块 | 必修 | 48 | 32 | 640 | 120 |
| 专业课程模块 | 必修 | 25 | 16.7 | 310 | 82 |
| 选修 | 14 | 9.3 | 140 | 70 |
| 集中实践性环节模块 | 必修 | 25 | 16.7 | 0 | 800 |
| 合计 | | 150 | 1**00** | 1722 | 1128 |
| 实践教学总学时占总学时数的百分比=39.6% | | | | | |
| 专题教学 | 教学环节 | | 学分 | 牵头组织实施单位 | | 学分认定单位 |
| 军训 | | 2 | 学生工作部(处) | | 外国语学院 |
| 大学生心理健康与安全教育 | | 2 | 大学生心理健康由学生工作部牵头组织实施; 安全教育由教务处组织实施 | |
| 形势与政策 | | 2 | 马克思主义学院 | | 马克思主义学院 |
| 创新创业教育 | | 2 | 外国语学院 | | 外国语学院 |
| “第二课堂”实践 | | 2 | 团委 | |
| 合计 | | 10 |  | | |

**十一、有关说明**

1.本专业的毕业要求总学分为160学分。其中150学分为集中排课的教学环节，10学分为各类专题教学环节。

2. 课程名称前有符号“△”的为考试课程。

3. 课程名称后有符号“（Q）”的，为产教融合课程。

4. 劳动教育课程32学时，其中认知实习8学时，专业实习8学时，毕业实习16学时。

**十二、附件**

**1. 各学期教学安排**

**2. 毕业要求实现矩阵**

**3. 英语专业企业培养计划**

专业系主任：殷建东

二级学院院长：李静

教务处审核：陈建忠

学校审批：张兵

2020年 7月 1日

**附件1： 各学期教学安排（参考模板）**

**英语专业各学期教学计划安排表**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 第一学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | 1001011 | | 思想道德修养与法律基础 | | 3 | | 3 | 4-18 |
| 2 | 通识必修 | 1101010 | | △体育Ⅰ | | 0.75 | | 2 | 4-18 |
| 3 | 通识必修 | 0000002 | | 军事理论 | | 2 | | 2 | 4-18 |
| 4 | 通识必修 | 0602303 | | 专业导论与职业发展（Q） | | 1 | | 2 | 4-11 |
| 5 | 专业基础必修 | 0602001 | | △综合英语I | | 6 | | 7 | 4-17 |
| 6 | 专业基础必修 | 0602007 | | △英语阅读I | | 2 | | 2 | 4-18 |
| 7 | 专业基础必修 | 0602009 | | △英语听力I | | 2 | | 2 | 4-18 |
| 8 | 专业基础选修 | 0602203 | | 英语语法 | | 2 | | 2 | 4-18 |
| 9 | 集中实践 | 0000001 | | 军训 | | (2) | |  | 2-3 |
| 小计 | | | | | | 20.75 | | 22 |  |
| 第二学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | 1002012 | | 中国近现代史纲要 | | 3 | | 3 | 1-16 |
| 2 | 通识必修 | 1101020 | | △体育Ⅱ | | 0.75 | | 2 | 1-15 |
| 3 | 通识必修 | 0701002 | | △大学人文基础B | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 4 | 专业基础必修 | 0602002 | | △综合英语II | | 6 | | 6 | 1-16 |
| 5 | 专业基础必修 | 0602008 | | △英语阅读II | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 6 | 专业基础必修 | 0602010 | | △英语听力II | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 7 | 专业基础必修 | 0602108 | | △英语词汇学 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 8 | 专业基础必修 | 0602016 | | △英语会话 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 小计 | | | | | | 19.75 | | 21 |  |
| 第三学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | 1002013 | | 马克思主义基本原理概论 | | 3 | | 3 | 1-16 |
| 2 | 通识必修 | 1102010 | | △体育Ⅲ | | 0.75 | | 2 | 1-15 |
| 3 | 专业基础必修 | 0602003 | | △综合英语III | | 4 | | 4 | 1-16 |
| 4 | 专业基础必修 | 0602011 | | △英语听力III | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 5 | 专业选修 | 0602202 | | 英语教学方法与策略 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 6 | 专业选修 | 0602205 | | 英语国家社会与文化 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 7 | 专业选修 | 0602206 | | 英文报刊选读 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 8 | 专业基础必修 | 0602013 | | △英语写作I | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 9 | 专业选修 | 0602202 | | 英语教学方法与策略 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 小计 | | | | | | 19.75 | | 21 |  |
| 第四学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | | 课程代码 | | 课程名称 | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | | 1001014 | | △毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论 | 5 | | 5 | 1-16 |
| 2 | 通识必修 | | 1102020 | | △体育Ⅳ | 0.75 | | 2 | 1-15 |
| 3 | 通识必修 | | 0602301 | | 第二外语I | 2 | | 2 | 1-16 |
| 4 | 专业基础必修 | | 0602004 | | △综合英语IV | 4 | | 4 | 1-16 |
| 5 | 专业基础必修 | | 0602012 | | △英语听力IV | 2 | | 2 | 1-16 |
| 6 | 专业选修 | | 0602207 | | 英语演讲与辩论 | 2 | | 2 | 1-15 |
| 7 | 专业必修 | | 0602111 | | △中西文化概况 | 2 | | 2 | 1-15 |
| 8 | 专业基础必修 | | 0602014 | | △英语写作II | 2 | | 2 | 1-16 |
| 小计 | | | | | | 19.75 | | 21 |  |
| 第五学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | 0602302 | | 第二外语II | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 2 | 通识必修 | 1103010 | | 体育Ⅴ | | 0.5 | | 2 | 1-9 |
| 3 | 专业基础必修 | 0602005 | | △综合英语V | | 4 | | 4 | 1-16 |
| 4 | 专业必修 | 0602101 | | △英汉口译 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 5 | 专业必修 | 0602103 | | △英汉笔译 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 6 | 专业必修 | 0602112 | | △中外翻译简史 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 7 | 专业必修 | 0602105 | | △语言学概论 | | 3 | | 3 | 1-16 |
| 8 | 专业选修 | 0602212 | | 科技英语阅读与翻译（Q） | | 2 | | 2 | 1－15 |
| 9 | 集中实践 | 0602401 | | 专业见习I（Q） | | 3 | | 3周 | 17-19 |
| 小计 | | | | | | 20.5 | | 19 |  |
| 第六学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 通识必修 | 0602304 | | 就业指导（Q） | | 1 | | 2 | 3-10 |
| 2 | 通识必修 | 1103020 | | 体育Ⅵ | | 0.5 | | 2 | 1-9 |
| 3 | 专业基础必修 | 0602006 | | △综合英语VI | | 4 | | 4 | 1-16 |
| 4 | 专业必修 | 0602104 | | △汉英笔译 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 5 | 专业必修 | 0602102 | | △汉英口译 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 6 | 专业必修 | 0602109 | | △计算机辅助  翻译 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 7 | 专业必修 | 0602106 | | △英国文学选读 | | 2 | | 2 | 1-15 |
| 8 | 专业基础必修 | 0602015 | | △学术写作与研究方法 | | 2 | | 2 | 1-16 |
| 9 | 集中实践 | 0602402 | | 专业见习Ⅱ（Q） | | 3 | | 3周 | 17-19 |
| 小计 | | | | | | 18.5 | | 16 |  |
| 第七学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | | 学分 | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 专业必修 | 0602107 | | △美国文学作品选读 | | | 2 | 2 | 1-16 |
| 2 | 专业必修 | 0602210 | | 商务英语阅读与翻译（Q） | | | 2 | 2 | 1-15 |
| 3 | 专业必修 | 0602110 | | △涉外经济合同阅读与翻译（Q） | | | 2 | 2 | 1-15 |
| 4 | 集中实践 | 0602403 | | 翻译实践（Q） | | | 3 | 3周 | 17-19 |
| 小计 | | | | | | | 9 |  |  |
| 第八学期 | | | | | | | | | |
| 序号 | 课程类别 | 课程代码 | | 课程名称 | | 学分 | | 周学时 | 起讫周次 |
| 1 | 集中实践 | 0602404 | | 毕业实习（Q） | | 8 | | 8周 | 1-8 |
| 2 | 集中实践 | 0602405 | | 毕业论文（Q） | | 8 | | 10周 | 9-18 |
| 小计 | | | | | | 16 | |  |  |

**附件2：毕业要求实现矩阵**

**英语专业毕业要求分解指标点**

| **毕业要求** | **指标点** |
| --- | --- |
| 毕业要求1：具有正确的世界观、人生观和价值观、良好的政治思想素质、道德品质及法律意识 | 指标点1-1.具备健康的体质，身心和谐发展； |
| 指标点1-2.具备正确的世界观、人生观和价值观； |
| 指标点1-3.具有良好的政治素质、思想素质和道德品质。 |
| 毕业要求2：具有社会责任感，人文与科学素养，遵守职业道德和规范，履行应尽的责任 | 指标点2-1.具备人文、科学素养； |
| 指标点2-2.具备跨学科知识素养； |
| 指标点2-3.遵守职业道德和规范； |
| 指标点2-4.具有社会责任感。 |
| 毕业要求3：具备良好的团队意识和合作精神，能够在多学科背景下的团队中发挥应有的作用。 | 指标点3-1. 具备良好的团队意识和合作精神； |
| 指标点3-2.能够在多学科背景下的团队中发挥应有的作用。 |
| 毕业要求4：熟悉中国语言文化知识，掌握英语语言文学知识，形成跨学科知识结构。 | 指标点4-1.熟悉中国语言文化知识； |
| 指标点4-2.掌握英语语言文学知识； |
| 指标点4-3.形成跨学科知识结构。 |
| 毕业要求5：掌握熟练的英语听、说、读、写、译技能、具备语言综合运用能力和文学鉴赏能力 | 指标点5-1. 掌握英语专业所必备的听、说、读、写、译等基本技能； |
| 指标点5-2. 具备语言综合运用能力； |
| 指标点5-3. 具备文学鉴赏能力。 |
| 毕业要求6：掌握英语基础理论知识，熟悉地方经济社会发展现状，具备跨文化交际能力，能够从事国际交流活动，进行有效沟通与交流 | 指标点6-1. 掌握英语基础理论知识，熟悉地方经济社会发展现状； |
| 指标点6-2. 具备跨文化交际能力，能够从事国际交流活动，进行有效沟通与交流。 |
| 毕业要求7：掌握一门第二外语，了解第二外语国家的社会现状及其文化特点 | 指标点7-1. 掌握一门第二外语； |
| 指标点7-2. 了解第二外语国家的社会现状及其文化特点。 |
| 毕业要求8：具备思辨能力、自主学习和终身学习能力，在英语知识相关领域有不断学习和适应发展的能力 | 指标点8-1. 具备思辨能力、自主学习和终身学习能力； |
| 指标点8-2. 具有不断学习和适应发展的能力。 |
| 毕业要求9：具有现代化信息技术应用能力, 并借助其方法与手段进行课程学习、文献检索和资料查询 | 指标点9-1. 具备现代化信息技术应用能力； |
| 指标点9-2. 借助其方法与手段进行课程学习、文献检索和资料查询。 |
| 毕业要求10：具有创新意识和实践应用能力 | 指标点10-1. 形成具有创新意识； |
| 指标点10-2. 具有实践应用能力 |

**英语专业毕业要求实现矩阵**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 对应关系 | 毕业要求1 | | | 毕业要求2 | | | | 毕业要求3 | | 毕业要求4 | | | 毕业要求5 | | | 毕业要求6 | | 毕业要求7 | | 毕业要求8 | | 毕业要求9 | | 毕业要求10 | |
|  | 1-1 | 1-2 | 1-3 | 2-1 | 2-2 | 2-3 | 2-4 | 3-1 | 3-2 | 4-1 | 4-2 | 4-3 | 5-1 | 5-2 | 5-3 | 6-1 | 6-2 | 7-1 | 7-2 | 8-1 | 8-2 | 9-1 | 9-2 | 10-1 | 10-2 |
| 思想道德修养与法律基础 | √ | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 中国近现代史纲要 | √ | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 马克思主义基本原理 | √ | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论 | √ | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 形势与政策 |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育Ⅰ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育Ⅱ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育Ⅲ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育Ⅳ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育V | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △体育VI | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 第二外语（Ⅰ） |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 第二外语（Ⅱ） |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △大学人文基础B |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**英语专业毕业要求实现矩阵**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 对应关系 | 毕业要求1 | | | 毕业要求2 | | | | 毕业要求3 | | 毕业要求4 | | | 毕业要求5 | | | 毕业要求6 | | 毕业要求7 | | 毕业要求8 | | 毕业要求9 | | 毕业要求10 | |
|  | 1-1 | 1-2 | 1-3 | 2-1 | 2-2 | 2-3 | 2-4 | 3-1 | 3-2 | 4-1 | 4-2 | 4-3 | 5-1 | 5-2 | 5-3 | 6-1 | 6-2 | 7-1 | 7-2 | 8-1 | 8-2 | 9-1 | 9-2 | 10-1 | 10-2 |
| 就业指导 |  |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |
| 军事理论 |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 大学生心理健康与安全教育 | √ | √ | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 自然科学类 |  | √ |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 其他通识选修课 |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语I |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语II |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语III |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语IV |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语V |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △综合英语VI |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △英语阅读I |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △英语阅读II |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**英语专业毕业要求实现矩阵**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 对应关系 | 毕业要求1 | | | 毕业要求2 | | | | 毕业要求3 | | 毕业要求4 | | | 毕业要求5 | | | 毕业要求6 | | 毕业要求7 | | 毕业要求8 | | 毕业要求9 | | 毕业要求10 | |
|  | 1-1 | 1-2 | 1-3 | 2-1 | 2-2 | 2-3 | 2-4 | 3-1 | 3-2 | 4-1 | 4-2 | 4-3 | 5-1 | 5-2 | 5-3 | 6-1 | 6-2 | 7-1 | 7-2 | 8-1 | 8-2 | 9-1 | 9-2 | 10-1 | 10-2 |
| △英语听力I-II |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △英语听力III-IV |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |
| △英语写作I |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ | √ |  |  | √ | √ |
| △英语写作II |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ | √ |  |  | √ | √ |
| △英汉口译 |  |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ | √ |  |  | √ | √ |
| △汉英口译 |  |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ | √ |  |  | √ | √ |
| △英汉笔译 |  |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |
| △汉英笔译 |  |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |
| △语言学概论 |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |
| △英国文学选读 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |
| △美国文学作品选读 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |

**英语专业毕业要求实现矩阵**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 对应关系 | 毕业要求1 | | | 毕业要求2 | | | | 毕业要求3 | | 毕业要求4 | | | 毕业要求5 | | | 毕业要求6 | | 毕业要求7 | | 毕业要求8 | | 毕业要求9 | | 毕业要求10 | |
|  | 1-1 | 1-2 | 1-3 | 2-1 | 2-2 | 2-3 | 2-4 | 3-1 | 3-2 | 4-1 | 4-2 | 4-3 | 5-1 | 5-2 | 5-3 | 6-1 | 6-2 | 7-1 | 7-2 | 8-1 | 8-2 | 9-1 | 9-2 | 10-1 | 10-2 |
| △中西文化概况 |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  | √ | √ | √ |  | √ |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |
| △中外翻译简史 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 同声传译 |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  | √ |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |
| 英语语法 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |
| 中西文学经典导读 |  |  |  |  | √ |  |  | √ | √ |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 英语教学方法与策略 |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |
| 英语国家社会与文化 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |  |  |
| 英文报刊选读 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  | √ |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |
| △计算机辅助翻译 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ |
| 英语演讲与辩论 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  | √ | √ |
| 英语教学方法与策略 |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ |  |  |  |  |

**英语专业毕业要求实现矩阵**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 对应关系 | 毕业要求1 | | | 毕业要求2 | | | | 毕业要求3 | | 毕业要求4 | | | 毕业要求5 | | | 毕业要求6 | | 毕业要求7 | | 毕业要求8 | | 毕业要求9 | | 毕业要求10 | |
|  | 1-1 | 1-2 | 1-3 | 2-1 | 2-2 | 2-3 | 2-4 | 3-1 | 3-2 | 4-1 | 4-2 | 4-3 | 5-1 | 5-2 | 5-3 | 6-1 | 6-2 | 7-1 | 7-2 | 8-1 | 8-2 | 9-1 | 9-2 | 10-1 | 10-2 |
| △英语会话 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  | √ | √ |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |
| △学术写作与研究方法 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ |  |  | √ | √ |  |  |  |  | √ |  |  |  | √ | √ |
| △涉外经济合同阅读与翻译 |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  | √ |  |  |  |  |  |  | √ |  | √ |  | √ |  | √ |
| 专业见习I |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |
| 专业见习Ⅱ |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |
| 翻译实践 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | √ | √ | √ |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |
| 毕业论文 | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |  |  | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ | √ |

**附件3：**

**英语专业企业培养计划**

**一、企业课程实施计划**

【根据毕业要求与课程矩阵，设计企业课程或实践环节。】

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 课程类型 | 课程代码 | 课程名称 | 学分 | 学时 | | | 学期安排 | 承担企业名称 | 考核方式 |
| 理论 | 实验 | 实践 |
| 0602212 | △科技英语阅读与翻译（Q） | 2 | 20 |  | 10 | 五 | 华日升反光材料有限公司、常州考弟机械有限公司等 | 笔试 |
| 小 计 | | | | 20 |  | 10 |  |  |  |
| 实践课程 | 0601404 | 毕业实习（Q） | 8 |  |  | 256 | 八 | 华日升反光材料有限公司、常州考弟机械有限公司等 | 日志+报告 |
| 小 计 | | | |  |  | 256 |  |  |  |
| 总 计 | | | | 20 |  | 266 |  |  |  |

说明：

1.企业课程指企业参与学生能力培养的各类课程或培养环节，企业参与方式为：校企共同开发课程，产业教授、企业兼职教师授课，企业实习与现场指导，毕业设计（论文）指导，全程参与等。鼓励与具备申报产教融合型企业进行合作，逐步发展为就业、实习、产学研合作的“三合一”基地，原则上每个专业应建设2个以上的“三合一”基地。

2.考核方式：报告、笔试、论文、答辩等，可任意组合。

3.表内信息需与培养方案一致。

**二、企业课程实施周历**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 时间/周 | 实践内容 | 学习内容 | 考核形式 | 授课人员 | 实施地点 |
| 第二学期（共 15 周）-科技英语阅读与翻译（Q） | | | | | |
| 第2-3周 | 科技英语阅读与翻译及模拟仿真教学 | 在科技英语阅读与翻译实训系统操练相关机械、纺织等行业双语交际翻译实际案例。尝试将经典案例、合作企业的典范翻译案例及其他案例搜集整理，建立科技翻译交际案例库。 | 考试 | 企业导师、校内老师 | 情景模拟语音实训室 |
| 第11-13周 | 科技英语阅读与翻译及模拟仿真教学的各项流程 | 现代科技发展及衍生物的中、英文资料阅读和英汉互译的一系列流程。 | 讨论＋考试 | 企业导师、校内老师 | 在第二课堂活动和科技翻译活动等课外环境中完成，亦可在对接企业、签约企业或实习基地集中实施完成。 |
| 第八学期（共 8 周） -毕业实习（Q） | | | | | |
| 第1-6周 | 顶岗实习 | 会议、文书的翻译、专业术语的习得、外贸业务流程熟悉、客户拓展和关系维系等 | 日志+报告 | 校内老师、校外专家 | 华日升反光材料有限公司、常州考弟机械有限公司、常州拓森汽车灯具有限公司等 |
| 第7-8周 | 撰写报告 | 实习报告或者工作改进方案撰写，提升外语交流能力与岗位胜任能力等 | 报告 | 校内老师、校外专家 | 华日升反光材料有限公司、常州考弟机械有限公司、常州拓森汽车灯具有限公司等 |

说明：

1.“第学期（共 周）”指企业课程开设的学期和企业学习的周数。

2.企业课程可根据实际情况设计教学内容，可以有多个企业、分多个阶段来完成教学任务。

3.实施地点：企业名称、校内校企共建实训基地或其他。

**三、资源条件与保障**

【包括：可接受学生人数、师资配备、教学与实践条件及其设施等内容】

1. **本计划合作企业（基地）及合作内容**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 企业名称 | 地点 | 合作内容 | 每年接纳学生数 |
| 华日升反光材料有限公司 | 江苏常州 | 实习、授课、讲座 | 6 |
| 常州考弟机械有限公司 | 江苏常州 | 实习、授课 | 10 |
| 常州拓森汽车灯具有限公司 | 江苏常州 | 实习、讲座、毕业论文 | 15 |
| 中国纺织进出口公司 | 江苏常州 | 实习、授课、讲座、毕业论文 | 26 |
| 融创智投 | 江苏常州 | 实习、授课、讲座、毕业论文 | 20 |

**2.企业专家（产业教授、兼职教师）队伍**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 企业专家姓名 | 职称/职务 | 主讲课程或拟参与教学环节 | 工作企业名称 | 校内配合教师姓名 |
| 安庆章 | 经理 | △科技英语阅读与翻译（Q） | 中国纺织进出口公司 | 周政权、季传峰等 |
| 李小强 | 经理 | 毕业实习 | 常州市晔特进出口有限公司 | 邓平平、高旭东等 |
| 杨梦渝 | 经理 | 毕业实习、△科技英语阅读与翻译（Q） | 常州考弟机械有限公司 | 王琰、殷建东等 |
| 张佳娜 | 经理 | 毕业实习 | 华日升反光材料有限公司 | 邓平平、高旭东等 |
| 魏善栋 | 经理 | 毕业实习 | 江苏固耐德轮胎有限公司 | 汪顺来等 |
| 顾新锋 | 经理 | 毕业实习 | 常州拓森汽车灯具有限公司 | 殷建东、时常珺等 |